

## II

(Sdělení)

## SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

## EVROPSKÁ KOMISE

**Stanovy evropské infrastruktury pro elektronickou vědu a techniku v oblasti výzkumu biologické rozmanitosti a ekosystémů – konsorcia evropské výzkumné infrastruktury „Lifewatch Eric“**

(2017/C 89/01)

**Obsah**

## KAPITOLA 1 – OBECNÁ USTANOVENÍ

Článek 1 – Název, sídlo, umístění a pracovní jazyk

Článek 2 – Cíle a činnosti, součásti konsorcia ERIC

## KAPITOLA 2 – ČLENSTVÍ

Článek 3 – Členství a zastupující subjekt

Článek 4 – Přijímání členů a pozorovatelů

Článek 5 – Odstoupení člena/ukončení členství nebo statusu pozorovatele

## KAPITOLA 3 – PRÁVA A POVINNOSTI ČLENŮ A POZOROVATELŮ

Článek 6 – Členové

Článek 7 – Pozorovatelé

## KAPITOLA 4 – ŘÍZENÍ

Článek 8 – Valné shromáždění

Článek 9 – Výkonná rada

Článek 10 – Pomocné orgány

## KAPITOLA 5 – PODÁVÁNÍ ZPRÁV KOMISI

Článek 11 – Podávání zpráv Evropské komisi

## KAPITOLA 6 – POLITIKY

Článek 12 – Politiky zaměstnanosti

Článek 13 – Politika zadávání veřejných zakázek a osvobození od daně

Článek 14 – Prostředky, rozpočtové zásady, odpovědnost a pojištění

Článek 15 – Přístup k pracovištím konsorcia LifeWatch ERIC a politika šíření informací

Článek 16 – Vědecká a technická hodnocení

Článek 17 – Politika v otázkách přístupu k údajům a práv duševního vlastnictví

## KAPITOLA 7 – USTANOVENÍ O DOBĚ TRVÁNÍ, UKONČENÍ ČINNOSTI, ŘEŠENÍ SPORŮ, ROZHODNÉM PRÁVU A POZMĚŇOVACÍCH NÁVRZÍCH

Článek 18 – Doba trvání

Článek 19 – Ukončení činnosti a platební neschopnost

Článek 20 – Rozhodné právo

Článek 21 – Spory

Článek 22 – Přístup ke stanovám

Článek 23 – Změny stanov

## KAPITOLA 8 – ZŘÍZENÍ A PŘECHODNÁ USTANOVENÍ

Článek 24 – Ustanovení o zřízení

Článek 25 – Přechodné ustanovení

PŘÍLOHA 1 – SEZNAM ČLENŮ, POZOROVATELŮ A ZASTUPUJÍCÍCH SUBJEKTŮ

PŘÍLOHA 2 – PENĚŽNÍ A VĚCNÉ PŘÍSPĚVKY

## KAPITOLA 1

## OBECNÁ USTANOVENÍ

## Článek 1

**Název, sídlo, umístění a pracovní jazyk**

1. Vzniká evropská infrastruktura pro elektronickou vědu a techniku v oblasti výzkumu biologické rozmanitosti a ekosystémů – konsorcium evropské výzkumné infrastruktury dále označované jako „LifeWatch ERIC“, které se zřizuje jako konsorcium evropské výzkumné infrastruktury (ERIC) podle nařízení Rady (ES) č. 723/2009 <sup>(1)</sup>.
2. Konsorcium LifeWatch ERIC je distribuovaná výzkumná infrastruktura organizovaná v souladu s články 2.3 a 2.4.
3. Konsorcium LifeWatch ERIC má sídlo v Seville ve Španělském království (dále jen „hostitelský členský stát“).
4. Pracovním jazykem konsorcia LifeWatch ERIC je angličtina.

## Článek 2

**Cíle a činnosti, součásti konsorcia ERIC**

1. Hlavním cílem konsorcia LifeWatch ERIC je vytváření a provoz infrastruktury a informačních systémů, které jsou potřeba k uvolňování a začleňování údajů a algoritmů pro výzkum biologické rozmanitosti a ekosystémů, včetně posilování porozumění, vazeb a součinnosti s dalšími společenskými výzvami (například s přizpůsobováním se změně klimatu a s jejím zmírňováním), a k zajištění možností analýzy.
2. Za tímto účelem konsorcium LifeWatch ERIC provádí a koordinuje různé aktivity, jako je například:
  - a) Provoz distribuované výzkumné infrastruktury, která umožňuje tvorbu kapacit pro uvolňování údajů o biologické rozmanitosti na základě poptávky, integrovaný přístup k distribuovaným zdrojům údajů, poskytování služeb pro vyhledávání, analýzu, modelování a vizualizaci údajů, webové a místně zakotvená uživatelská podpora a digitální prostředí pro vědeckou spolupráci a experimenty.
  - b) Podpora vnitrostátních i mezinárodních pracovišť a spolupráce s nimi, pokud jde o uvolňování a sdílení údajů, na základě dohod o úrovni služeb, výpočetní kapacita a vývoj nových možností infrastruktury, včetně průzkumu úlohy zprostředkovatele koordinujícího požadavky a plány dodávek mezi vnitrostátními a mezinárodními pracovišti, institucemi a organizacemi, pokud si to vyžadají.
  - c) Vytváření kapacit na podporu nových příležitostí k vědeckému vývoji ve velkém měřítku, umožnění urychleného sběru údajů prostřednictvím moderních technologií, podpora poučeného rozhodování při řízení biologické rozmanitosti a ekosystémů a podpora vzdělávacích programů.
  - d) Správa kapacit pro modernizaci výzkumné infrastruktury, inovace a zhodnocování znalostí a technologií a vývoj nových možností analýzy.
  - e) Provádění veškerých dalších úkolů úzce souvisejících s výše uvedenými činnostmi, o kterých může rozhodnout valné shromáždění.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 206, 8.8.2009, s. 1.

3. Konsorcium LifeWatch ERIC sestává z těchto součástí:
  - a) Společná pracoviště, která členové podporují. Hlavní součásti společných pracovišť se nacházejí ve Španělsku (institucionální vztahy, včetně organizací působících jako poskytovatelé údajů a koordinujících monitorovací místa, dále administrativní, právní a finanční služby konsorcia LifeWatch ERIC, organizace a koordinace hlavních činností v oblasti IKT a odloučené výstavby a provozů), v Itálii (organizace a koordinace služeb infrastruktury LifeWatch pro společenství působící v oblasti biologické rozmanitosti) a v Nizozemsku (koordinace virtuálních laboratoří a inovací), aniž by byla dotčena možnost zřídit části společných pracovišť na území dalších členů.
  - b) Odloučená střediska infrastruktury LifeWatch jiná než společná pracoviště, která tvoří součást konsorcia LifeWatch ERIC a vznikají za podmínek, o nichž rozhoduje valné shromáždění za člena, na jehož území se odloučené středisko nachází. Tyto podmínky musí zahrnovat ustanovení o finanční odpovědnosti a závazcích člena, na jehož území se odloučené středisko nachází.
4. Konsorcium LifeWatch ERIC uzavírá se členy, středisky a právními subjekty smlouvy upravující jejich provoz a služby pro konsorcium LifeWatch ERIC na základě spolupráce, aniž by byla dotčena možnost poskytovat tyto služby jako věcné příspěvky.
5. Konsorcium LifeWatch ERIC plní svůj hlavní úkol na neziskovém základě. Konsorcium LifeWatch ERIC může vykonávat omezenou ziskovou činnost související s jeho úkoly za předpokladu, že tím neohrožuje dosažení svých primárních cílů na neziskovém základě.
6. Konsorcium LifeWatch ERIC může podporovat využívání údajů a produktů z programu Evropské unie Copernicus zaměřeného na monitorování Země. Informace o životním prostředí mají zásadní význam pro pochopení změn, které probíhají na naší planetě a v jejích ekosystémech.

## KAPITOLA 2

### ČLENSTVÍ

#### Článek 3

#### **Členství a zastupující subjekt**

1. Členem konsorcia LifeWatch ERIC nebo pozorovatelem bez hlasovacího práva se mohou stát tyto subjekty:
  - a) členské státy Evropské unie (dále jen „členské státy“);
  - b) přidružené země;
  - c) třetí země jiné než přidružené země;
  - d) mezivládní organizace.
2. Seznam členů a pozorovatelů konsorcia LifeWatch ERIC a subjektů, které je zastupují, je uveden v příloze 1. Seznam členů a pozorovatelů v příloze 1 aktualizuje valné shromáždění. Seznam zastupujících subjektů aktualizuje generální ředitel po obdržení řádného oznámení ze strany jmenujícího člena v souladu s požadavky uvedenými v prováděcích pravidlech. Členské státy a pozorovatelé mohou být zastoupeni jedním či více, nejvýše však třemi veřejnými subjekty, včetně regionů, nebo soukromými subjekty s posláním veřejné služby. Tyto zastupující subjekty jsou jmenovány v souladu s vlastními pravidly a postupy jednotlivých členů. Členové a pozorovatelé určí maximální dobu výkonu funkce svých zástupců a jejich pravomoci týkající se uplatňování stanovených práv a plnění stanovených povinností.
3. Valné shromáždění zajistí, aby členské státy a přidružené země společně držely většinu hlasovacích práv ve valném shromáždění a také většinu členů stálého výboru. Valné shromáždění stanoví případné změny hlasovacích práv nezbytné k tomu, aby konsorcium LifeWatch ERIC tento požadavek vždy splňovalo.
4. Členové, kteří byli členy v době zřízení konsorcia LifeWatch ERIC, se označují jako „zakládající členové“.

#### Článek 4

#### **Přijímání členů a pozorovatelů**

1. Pro přijímání nových členů platí tyto podmínky:
  - a) Členské státy, přidružené země a třetí země jiné než přidružené země mohou o členství písemně požádat předsedu valného shromáždění.
  - b) Žádost o členství zahrnuje nejvýše tři subjekty, které budou člena zastupovat ve valném shromáždění.

- c) V žádosti musí být uvedeno, jak bude žadatel přispívat k cílům konsorcia LifeWatch ERIC a činnostem vymezeným v článku 2 a jak bude plnit své závazky.
- d) Přidružené země přijímá valné shromáždění prostou většinou hlasů. Třetí země jiné než přidružené země přijímá valné shromáždění absolutní většinou hlasů.
- e) O přijetí nového člena může valné shromáždění rozhodnout teprve poté, co obdrží zprávu výkonné rady obsahující podmínky, za kterých se může žadatel ke konsorciu LifeWatch ERIC připojit.
2. Mezivládní organizace mohou o členství požádat předsedu valného shromáždění a mohou být přijaty kvalifikovanou většinou hlasů za podmínek, o nichž rozhodne valné shromáždění poté, co obdrží zprávu výkonné rady zmíněnou v předchozím oddíle (odst. 1 písm. e)).
3. Nový člen konsorcia LifeWatch ERIC nesmí odstoupit nejméně po zbývajících dobu pětiletého programového období trvajícího v době jeho přistoupení. Je-li nový člen přijat po uplynutí prvních tří let pětiletého programového období, zůstává členem nejméně po zbývajících dobu pětiletého období probíhajícího v době jeho přistoupení a po dobu následujícího pětiletého programového období, nepožádá-li na toto následující pětileté období o odstoupení podle čl. 5 odst. 2.
4. Členské státy, přidružené země, třetí země jiné než přidružené země a mezivládní organizace, které chtějí do konsorcia LifeWatch ERIC přispívat, ale jimž jejich postavení dosud neumožňuje, aby přistoupili jako členové, mohou předsedu valného shromáždění písemně požádat o udělení statusu pozorovatele.
5. Pro přijímání pozorovatelů platí tyto podmínky:
- a) Pozorovatelé jsou přijímáni na období dvou let. Toto období lze prodloužit nejvýše o další dva roky. Před koncem příslušného období požádá pozorovatel o získání statusu člena, nebo konsorcium LifeWatch ERIC opustí. Ve výjimečných případech může valné shromáždění prostou většinou hlasů rozhodnout o dalším prodloužení statusu pozorovatele, a to nejvýše o další dva roky.
- b) Přijetí pozorovatele je podmíněno souhlasem valného shromáždění na základě prosté většiny hlasů.

#### Článek 5

##### Odstoupení člena/ukončení členství nebo statusu pozorovatele

1. Členství se uděluje na období nejméně pěti let a pokračuje i v následujících pětiletých obdobích po celou dobu trvání konsorcia LifeWatch ERIC. Pětiletý finanční závazek musí být v souladu s víceletým pracovním programem a orientačním rozpočtem, které jsou uvedeny v příloze 2.
2. Člen může odstoupit na konci třetího roku pětiletého období, oznámí-li svůj záměr odstoupit písemně do konce druhého roku pětiletého období. Členové budou o případné žádosti o odstoupení informováni do patnácti dnů po obdržení žádosti.
3. Než může odstoupení nabýt na účinnosti, musí být splněny všechny finanční i další závazky člena. Pokud se na území odstupujícího člena nacházejí společná pracoviště, odloučená střediska či jiná aktiva konsorcia LifeWatch ERIC, může si odstupující člen tato aktiva nárokovat výměnou za přiměřenou kompenzaci na základě dohody s valným shromážděním.
4. Má-li některý ze členů nedoplatek trvající déle než rok od začátku rozpočtového roku, pozastaví valné shromáždění jeho hlasovací práva.
5. Valné shromáždění má pravomoc ukončit členství člena nebo status pozorovatele, jsou-li splněny tyto podmínky:
- a) Člen nebo pozorovatel závažným způsobem porušuje jednu nebo více svých povinností podle těchto stanov.
- b) Člen nebo pozorovatel nenapravit toto porušení ve lhůtě šesti měsíců od písemného vyrozumění ze strany předsedy valného shromáždění, které následovalo po schválení zápisu valného shromáždění, na němž bylo porušení potvrzeno.

Pokud člen nebo pozorovatel trvale porušuje své povinnosti vyplývající z těchto stanov, informuje o tom výkonná rada valné shromáždění a zároveň příslušného člena nebo pozorovatele vyzve, aby závazky dodržoval. Nezačne-li člen či pozorovatel své závazky dodržovat ani po uplynutí lhůty šesti měsíců, navrhne výkonná rada valnému shromáždění ukončení členství nebo statusu pozorovatele.

Člen nebo pozorovatel je oprávněn před tím, než valné shromáždění přijme jakékoli rozhodnutí v této věci, vysvětlit valnému shromáždění svůj postoj.

Valné shromáždění pak kvalifikovanou většinou hlasů rozhodne, zda členství nebo status pozorovatele ukončit či nikoli.

### KAPITOLA 3

#### PRÁVA A POVINNOSTI ČLENŮ A POZOROVATELŮ

##### Článek 6

##### Členové

1. K právům člena patří:
  - a) účastnit se valného shromáždění a hlasovat na něm;
  - b) mít přístup k informacím a službám poskytovaným konsorciem LifeWatch ERIC a
  - c) veškerá další práva uvedená v těchto stanovách nebo v prováděcích pravidlech.
2. Je povinností každého člena:
  - a) podporovat a usnadňovat cíle, úkoly a řízení konsorcia LifeWatch ERIC;
  - b) určit subjekty, které člena zastupují;
  - c) zřídit a spravovat vnitrostátní výbor na podporu infrastruktury LifeWatch, který bude podporovat přijímání příslušných norem v projektech vytváření národních zdrojů a nástrojů; prosazovat zavádění služeb mezi vědeckými komunitami a výzkumnými pracovníky z různých oblastí poznání souvisejících s biologickou rozmanitostí, včetně vědy o ekosystému a bioinformatiky, a shromažďovat od jejich poskytovatelů a uživatelů podněty a zpětnou vazbu;
  - d) přispívat podle přílohy 2 a
  - e) podporovat veškeré ostatní činnosti schválené v rámci konsorcia LifeWatch ERIC, které vyplývají ze stanov nebo prováděcích pravidel.

##### Článek 7

##### Pozorovatelé

1. K právům pozorovatele patří:
  - a) účastnit se valného shromáždění bez hlasovacího práva;
  - b) umožnit své výzkumné obci podílet se na akcích konsorcia LifeWatch ERIC, jako jsou semináře, konference a školení, a to za zvýhodněné ceny, pokud to daný prostor umožňuje;
  - c) umožnit své výzkumné obci přístup k podpoře poskytované konsorciem LifeWatch ERIC při rozvoji příslušných systémů, procesů a služeb.
2. Každý pozorovatel jmenuje zastupující subjekt.

### KAPITOLA 4

#### ŘÍZENÍ

##### Článek 8

##### Valné shromáždění

1. Nejvyšším řídicím orgánem konsorcia LifeWatch ERIC je valné shromáždění.
2. Valné shromáždění zodpovídá za celkové směřování a kontrolu konsorcia LifeWatch ERIC.
3. Valné shromáždění rozhoduje o:
  - a) dohodách o úrovni služeb a jiných dohodách se třetími stranami;
  - b) přijetí členů nebo pozorovatelů a ukončení členství nebo statusu pozorovatele;
  - c) schvalování prováděcích pravidel, pokynů a dalších rozhodnutí potřebných k zajištění výkonu úkolů a činností konsorcia LifeWatch ERIC;
  - d) schvalování výroční zprávy;

- e) schvalování prováděcích pravidel ohledně věcných příspěvků;
- f) schvalování víceletého pracovního programu a orientačního rozpočtu vždy jednou za pět let a o jejich revizích a úpravách v případech, kdy se členské příspěvky změní natolik, že je třeba obojí přepracovat;
- g) schvalování ročního rozpočtu;
- h) jmenování členů stálého výboru;
- i) jmenování členů výkonné rady, včetně generálního ředitele, a o případném vyslovení nedůvěry těmto členům;
- j) zřizování pomocných orgánů podle potřeby za účelem řádného fungování konsorcia LifeWatch ERIC;
- k) schvalování pokynů ohledně prvků společného zájmu týkajících se vnitrostátních podpůrných výborů infrastruktury LifeWatch;
- l) podmínkách spolupráce s mezinárodními organizacemi a sítěmi, s nimiž sdílí své cíle a úkoly, a o podmínkách, za nichž může výkonná rada navázat pracovní vztahy s vládami a organizacemi, ať už vnitrostátními či mezinárodními a ať už vládními nebo nevládními;
- m) umístění společných pracovišť;
- n) pozměňovacích návrzích ke stanovám;
- o) ukončení konsorcia LifeWatch ERIC;
- p) veškerých dalších záležitostech, které valnému shromáždění přidělují tyto stanovy nebo prováděcí pravidla a
- q) veškerých dalších záležitostech, které jsou nutné k tomu, aby konsorcium LifeWatch ERIC mohlo plnit své úkoly a vykonávat svou činnost.

4. Valné shromáždění sestává ze zástupců členů a pozorovatelů. Pozorovatelé mohou dostat slovo se svolením předsedy valného shromáždění. Aniž by byla dotčena většina vyžadovaná podle čl. 3 odst. 3, má každý člen na valném shromáždění jeden hlas. Člen jmenuje vedoucího delegace s právem hlasovat za všechny zastupující subjekty, které určil.

5. Valné shromáždění zasedá nejméně jednou ročně. Výkonná rada a stálý výbor mohou svolat mimořádné zasedání valného shromáždění, vyvstanou-li důležité otázky, které nelze odložit na další plánované zasedání valného shromáždění. Mimořádné zasedání valného shromáždění lze svolat kvalifikovanou většinou hlasů všech členů. Na mimořádných zasedáních valného shromáždění lze v souladu s prováděcími pravidly k jednacímu řádu valného shromáždění hlasovat i korespondenčně nebo telefonicky.

6. Valné shromáždění zvolí z delegace členů svého předsedu a místopředsedu, který bude předsedu zastupovat v době jeho nepřítomnosti a v případě střetu zájmů, a to na období dvou let, které lze prodloužit o další dva roky. Předseda určí místo, čas a agendu zasedání valného shromáždění, které je členům nutno oznámit nejméně s tříměsíčním předstihem. Valné shromáždění může předkládat návrhy agendy v souladu s prováděcími pravidly k jednacímu řádu valného shromáždění.

7. Zasedání valného shromáždění je usnášeníschopné za přítomnosti 50 % členů, kteří představují více než 50 % peněžních příspěvků. Není-li podmínka usnášeníschopnosti splněna, může předseda svolat nové zasedání, které musí být členům oznámeno písemně minimálně jeden měsíc před konáním tohoto nového zasedání a pro něž platí stejná podmínka usnášeníschopnosti.

8. Na kterémkoli zasedání valného shromáždění může člena zastupovat jiný člen, bylo-li to před zasedáním písemně oznámeno předsedovi.

9. Valné shromáždění usiluje o přijímání rozhodnutí na základě konsensu. Nelze-li konsensu dosáhnout, jsou rozhodnutí přijímána hlasováním podle typu většiny vyžadované prováděcími pravidly k jednacímu řádu valného shromáždění. Tato prováděcí pravidla stanoví požadovanou většinu, aniž je dotčen čl. 3 odst. 3 a konkrétní většiny požadované podle ustanovení stanov.

K přijetí následujících rozhodnutí je nutná kvalifikovaná většina hlasů:

- a) přijetí mezivládních organizací jako členů v souladu s čl. 4 odst. 2;
- b) ukončení členství či statusu pozorovatele v souladu s čl. 5 odst. 5;
- c) svolání mimořádného zasedání valného shromáždění v souladu s čl. 8 odst. 5;
- d) ukončení činnosti konsorcia LifeWatch ERIC v souladu s čl. 19 odst. 1;

- e) schválení pozměňovacího návrhu ke stanovám v souladu s čl. 23 odst. 1;
- f) změna sídla v souladu s čl. 23 odst. 2;
- g) schválení pracovního programu a rozpočtu;
- h) schválení základních finančních příspěvků členů;
- i) schválení výroční zprávy a účetní závěrky;
- j) jmenování či odvolání generálního ředitele nebo jiného člena výkonné rady;
- k) volba předsedy a místopředsedy valného shromáždění;
- l) schválení pozměňovacích návrhů k prováděcím pravidlům.

10. Pro hlasovací většiny vyžadované stanovami nebo prováděcími pravidly platí tato ujednání:

- a) „Konsensus“ znamená souhlas všech členů bez formálních námitek a bez nutnosti o návrhu hlasovat, aniž by bylo dotčeno právo zohlednit v zápisu z jednání nezávazné výhrady či ujednání. Vyjádří-li některý ze členů námitku, přistoupí valné shromáždění k formálnímu hlasování podle hlasovacích pravidel o příslušné většině stanovené pro konkrétní záležitost, o níž se rozhoduje.
- b) „Prostá většina“ znamená většinu hlasů členů přítomných na zasedání.
- c) „Absolutní většina“ znamená více než polovinu hlasů členů zasedání přítomných či zastoupených zmocněncem, která představuje více než 50 % peněžních příspěvků.
- d) „Kvalifikovaná většina“ znamená nejméně dvě třetiny hlasů členů zasedání přítomných či zastoupených zmocněncem, která představuje více než 50 % peněžních příspěvků.

#### Článek 9

##### Výkonná rada

1. Výkonná rada konsorcia LifeWatch ERIC zodpovídá za jeho každodenní řízení.
2. Výkonná rada připravuje zasedání valného shromáždění, provádí jeho rozhodnutí a koordinuje a spravuje celkovou činnost konsorcia LifeWatch ERIC.
3. Výkonná rada zajišťuje prostřednictvím rozhodnutí o provádění jednotnost, ucelenost a stálost služeb infrastruktury a také soulad při spolupráci mezi společnými pracovišti a odloučenými středisky.
4. Členy výkonné rady jmenuje valné shromáždění. Výkonná rada sestává z nejvýše pěti členů a nejméně z těchto tří: generální ředitel (CEO), finanční ředitel (CFO) a ředitel pro informační a komunikační technologie (CTO), z nichž všichni tři musí být zaměstnanci konsorcia LifeWatch ERIC. Výkonné radě předsedá generální ředitel. Funkční období členů výkonné rady je pět let a lze je prodlužovat. Valné shromáždění schvaluje protokoly o střetech zájmů u členů výkonné rady. Generální ředitel konsorcia LifeWatch ERIC právně zastupuje.
5. Valné shromáždění může u úkolů výkonné rady stanovit působnost.
6. Výkonná rada se za veškerou svoji činnost kolektivně zodpovídá valnému shromáždění. Je-li schváleno vyslovení nedůvěry, generální ředitel i všichni členové výkonné rady musí rezignovat, není-li vyslovení nedůvěry adresováno jen konkrétním členům výkonné rady, v kterémžto případě musí rezignovat všichni příslušní členové.
7. Během období prvních pěti let po zřízení konsorcia LifeWatch ERIC, kdy není ještě zcela zajištěna jeho plná provozní funkce, může valné shromáždění rozhodnout o svěřeni pravomocí či částí pravomocí výkonné rady generálnímu řediteli.

#### Článek 10

##### Pomocné orgány

1. Valné shromáždění zřídí stálý výbor, finanční výbor, poradní vědecký a technický výbor, etickou komisi a další výbory požadované k zajištění řádné funkce konsorcia LifeWatch ERIC. Valné shromáždění schválí prováděcí pravidla a pokyny, včetně prováděcích pravidel k postupům pro jejich řádné ustavení a fungování.

Stálý výbor sestává z vedoucích delegací členských států podle čl. 8 odst. 4 a může mít až deset členů. Ti jsou voleni valným shromážděním na období tří let, které lze prodloužit. Předseda valného shromáždění a předseda finančního výboru jsou členy stálého výboru z moci úřední. Stálý výbor se nejméně třikrát do roka schází s výkonnou radou podle ustanovení prováděcích pravidel.

2. Stálý výbor:

- a) zodpovídá za dohled a kontrolu nad řízením konsorcia LifeWatch ERIC prováděnými výkonnou radou v období mezi zasedáními valného shromáždění podle čl. 8 odst. 5;
- b) je informován o všech záležitostech týkajících se řízení konsorcia LifeWatch ERIC, vyžádá-li si to některý z jeho členů, a podává zprávy valnému shromáždění, především pokud jde o veškeré významné rozpočtové a technické odchylky od ročně a víceročně plánovaného rozpočtu a činností;
- c) uděluje finančnímu řediteli doporučení ohledně vypracování návrhů rozpočtů podle článku 14.

3. Prováděcí pravidla upravují jmenování členů etické komise a podmínky, za nichž etická komise vykonává své funkce. Valné shromáždění, stálý výbor či výkonná rada mohou etickou komisi vyzvat k udělení doporučení v konkrétních otázkách týkajících se politik konsorcia LifeWatch ERIC, které jsou popsány v čl. 9 odst. 4 a v článcích 12, 13, 15 a 17.

## KAPITOLA 5

### PODÁVÁNÍ ZPRÁV KOMISI

#### Článek 11

#### Podávání zpráv Evropské komisi

1. Konsorcium LifeWatch ERIC vypracovává výroční zprávy o činnosti, ve kterých informuje zejména o vědeckých, provozních a finančních stránkách svých činností. Zpráva musí být schválena valným shromážděním a předána Evropské komisi a příslušným orgánům veřejné správy do šesti měsíců od konce příslušného rozpočtového roku. Zprávy se zpřístupňují veřejnosti.
2. Konsorcium LifeWatch ERIC informuje Komisi o všech okolnostech, které by mohly vážně ohrozit plnění úkolů konsorcia LifeWatch ERIC nebo omezit jeho schopnost plnit požadavky stanovené v nařízení (ES) č. 723/2009.

## KAPITOLA 6

### POLITIKY

#### Článek 12

#### Politiky zaměstnanosti

1. Konsorcium LifeWatch ERIC nesmí diskriminovat na základě rasy, etnického původu, náboženství, pohlaví, věku, tělesného nebo duševního postižení, sexuální orientace ani kvůli rodinnému či rodičovskému stavu. Tato politika se vztahuje na veškerá práva, výsady i činnosti zaměstnanců. Konsorcium LifeWatch ERIC se může zapojovat do politiky pozitivní diskriminace ženského personálu. Za tímto účelem valné shromáždění ještě před oznámením případných pracovních smluv schválí plán pozitivní diskriminace.
2. Generální ředitel je nadřízeným zaměstnanců a zodpovídá za pracovní řád zaměstnanců a za každou pozici, na niž je vyhlášen nábor, a to v souladu s rozpočtovými omezeními schválenými valným shromážděním, prováděcími pravidly, pokyny a politickými rozhodnutími přijatými valným shromážděním. Není-li rozhodnuto jinak, může generální ředitel pověřit jednoho či více členů výkonné rady prováděním konkrétních funkcí.
3. Činnosti konsorcia LifeWatch ERIC týkající se náborů, pohovorů, přijímání, povyšování a degradace musí probíhat v souladu se zásadami odstavce 1 a řídit se zásadami a omezeními zaměstnanosti stanovenými prováděcími pravidly, pokyny, obecnými mandáty a politikami schválenými valným shromážděním.
4. Politiky zaměstnanosti stanovené v prováděcích pravidlech musí vycházet ze zásad a podmínek schválených valným shromážděním a být v souladu s platnými právními a správními předpisy hostitelského členského státu nebo zákony země, kde příslušné činnosti konsorcia LifeWatch ERIC probíhají.



## Článek 13

**Politika zadávání veřejných zakázek a osvobození od daně**

1. Všechny nabídky se zveřejňují na internetových stránkách konsorcia LifeWatch ERIC a na územích členů a pozorovatelů. Výroční zpráva o činnosti konsorcia LifeWatch ERIC musí obsahovat prohlášení o zadávacích řízeních.
2. Valné shromáždění schválí prováděcí pravidla zadávání veřejných zakázek, která budou určovat minimální množství, při jehož překročení lze smlouvy uzavřít jen po konzultaci s poradním vědeckým a technickým výborem.
3. Politika konsorcia LifeWatch ERIC v oblasti zadávání veřejných zakázek vychází ze zásad transparentnosti, nediskriminace a hospodářské soutěže, přičemž zohledňuje potřebu zajistit, aby nabídky splňovaly nejlepší technické, finanční a realizační požadavky, a zároveň průmyslovým odvětvím a poskytovatelům služeb předem oznamuje požadované specifikace.

Osvobození od daně podle čl. 5 odst. 1 písm. d) nařízení (ES) č. 723/2009 se omezují na případy, kdy konsorcium LifeWatch ERIC pořizuje zboží a služby potřebné k oficiálnímu použití a k výkonu neziskové činnosti (včetně společných pracovišť definovaných v čl. 2 odst. 3) v podstatné hodnotě, čímž se rozumí, že zdanitelný základ u úkonu uvedeného na příslušné faktuře dosahuje nejméně 300,50 EUR a je v plné výši hrazen konsorciem LifeWatch ERIC. Žádná další omezení neplatí.

## Článek 14

**Prostředky, rozpočtové zásady, odpovědnost a pojištění**

1. Prostředky konsorcia LifeWatch ERIC sestávají z členských příspěvků, grantů, dotací, smluv a dalších zdrojů vztahujících se k jeho neziskové činnosti, aniž by byla dotčena ustanovení odstavců 2 a 3. Zisková činnost konsorcia musí úzce souviset s jeho úkoly a činnostmi a neměla by ohrožovat jejich cíle. Tržby ze ziskové činnosti musí být zaznamenávány samostatně na základě účtované tržní ceny, nebo pokud ji nelze zjistit, na základě plných nákladů navýšených o přiměřený zisk.
2. Rozpočet konsorcia LifeWatch ERIC připraví pro výkonnou radu finanční ředitel na základě doporučení stálého výboru a výkonná rada jej na základě doporučení stálého výboru předá ke schválení valnému shromáždění. Spravovat jej bude výkonná rada s ohledem na doporučení finančního výboru a v souladu se zásadami řádného finančního řízení, rozpočtové rovnováhy a transparentnosti. Finanční výbor sestává ze zástupců členů jmenovaných postupem stanoveným v prováděcích pravidlech schválených valným shromážděním.

Za účelem dodržování těchto zásad výkonná rada:

- a) zajišťuje vedení pravdivého a přesného účetnictví o veškerých příjmech a výdajích;
  - b) zřídí vnitřní kontroly, včetně vnitřních auditů, aby se zvýšila účinnost a účelnost využívání prostředků;
  - c) nechá účetnictví konsorcia LifeWatch ERIC každý rok prověřit auditory jmenovanými valným shromážděním a jejich písemnou zprávu zašle všem členům spolu s případnými připomínkami ze strany generálního ředitele a členů výkonné rady.
3. Konsorcium LifeWatch ERIC ručí za své závazky. Členové nejsou společně odpovědní za dluhy konsorcia LifeWatch ERIC. Odpovědnost členů za závazky konsorcia LifeWatch ERIC je omezena do výše jejich příslušných příspěvků.
  4. Výkonná rada uzavře odpovídající pojištění proti rizikům spojeným s výstavbou a provozem konsorcia LifeWatch ERIC.

## Článek 15

**Přístup k pracovištím konsorcia LifeWatch ERIC a politika šíření informací**

1. Konsorcium LifeWatch ERIC zprostředkovává výzkum a učení a neomezuje přístup k dostupným údajům a algoritmům s výjimkou případů, kdy je to v rozporu podmínkami použití, které byly předem dojednány s jejich vlastníky.
2. Projekt LifeWatch zřídí a bude provozovat svoji infrastrukturu pro výzkum biologické rozmanitosti a ekosystémů na evropské úrovni. O poskytovaných službách rozhoduje valné shromáždění, které může rozlišovat mezi službami poskytovanými členům a nečlenům, resp. jejich výzkumným pracovníkům.

3. O prioritách konkrétních služeb poskytovaných konsorciem LifeWatch ERIC rozhoduje valné shromáždění s přihlédnutím k výsledku nezávislého procesu hodnocení vedeného poradním vědeckým a technickým výborem.
4. Je-li kapacita pro poskytnutí přístupu z finančních nebo technických důvodů omezená, vyhlásí valné shromáždění s využitím prostředků, které má k dispozici, konkurenceschopné grantové programy umožňující úspěšným přihlášeným subjektům využívat navržené kapacity. Přihlášky mohou pocházet z kterékoli země na světě a vyhodnocují je nezávislé hodnotící výbory jmenované výkonnou radou s přihlédnutím k doporučením poradního vědeckého a technického výboru. Grantové programy, postup hodnocení a působnost, jež může stanovit valné shromáždění, musí splňovat obecné požadavky na nejvyšší vědeckou úroveň a poctivé jednání.
5. Výkonná rada může valnému shromáždění navrhopvat politiky týkající se obecných právních vztahů nebo *ad hoc* právních vztahů s uživateli údajů. Veřejný přístup se poskytne tam, kde služby nebo zdroje nejsou omezeny licenčními podmínkami stanovenými vlastníky. Konsorcium LifeWatch ERIC dodržuje příslušné politiky a předpisy Evropské unie.
6. Valné shromáždění může v souladu s čl. 3 odst. 2 nařízení (ES) č. 723/2009 absolutní většinou hlasů rozhodnout o účtování poplatků za obecný přístup k vybraným nebo ke všem společenstvím u konkrétních služeb poskytovaných konsorciem LifeWatch ERIC a také o licencování svých vlastních nástrojů a produktů, ať už volném nebo omezeném.
7. Politika přístupu k údajům a šíření informací konsorcia LifeWatch ERIC se musí řídit osvědčenými mezinárodními postupy v oblasti veřejných údajů, například postupy uplatňované Evropskou unií, a musí zohledňovat práva vlastníků údajů a algoritmů, jakož i plně přihlížet k veškerým souvisejícím etickým a právním otázkám. Konsorcium LifeWatch ERIC prosazuje prostřednictvím své propagační a vzdělávací činnosti excelenci výzkumu, výuky a učení a podporuje kulturu osvědčených postupů.
8. Konsorcium LifeWatch ERIC podněcuje výzkumné pracovníky využívající jeho prostředky, aby zveřejňovali výsledky svého výzkumu, a od výzkumných pracovníků členských zemí požaduje, aby tyto výsledky prostřednictvím konsorcia LifeWatch ERIC zpřístupňovali.
9. Politika šíření informací identifikuje různé cílové skupiny a konsorcium LifeWatch ERIC využije k oslovení těchto skupin vícero kanálů, například internetový portál, informační bulletin, semináře, účast na konferencích a články v časopisech a denících.

#### Článek 16

##### Vědecká a technická hodnocení

1. Konsorcium LifeWatch ERIC zřídí poradní vědecký a technický výbor coby nezávislý subjekt sestávající z kvalifikovaných vědců a odborníků. Jeho působnost navrhne výkonná rada ke schválení valnému shromáždění. Členové poradního vědeckého a technického výboru jsou jmenováni na období čtyř let, které lze prodloužit. Poradní vědecký a technický výbor může vydávat doporučení směřovaná výkonné radě. Tato doporučení se v celém rozsahu zpřístupní valnému shromáždění, které může vydat prováděcí pravidla či pokyny, jež výkonná rada poskytne další vodítka.
2. Valné shromáždění může schválit přiměřené odměny poskytované za úkoly vykonávané členy poradního vědeckého a technického výboru a hodnotících výborů.
3. Ve čtvrtém roce každého pětiletého programového období bude ustaven *ad hoc* hodnotící výbor za účelem zhodnocení celkových vědeckých a technických výsledků konsorcia LifeWatch ERIC a udělení strategických doporučení na další pětileté období. Jeho členy jmenuje valné shromáždění s přihlédnutím k doporučením poradního vědeckého a technického výboru. Budou jmenováni za svou osobu, nikoli jako představitelé konkrétní země či instituce.

#### Článek 17

##### Politika v otázkách přístupu k údajům a práv duševního vlastnictví

1. Konsorcium LifeWatch ERIC si uvědomuje, že část jeho přínosu jakožto infrastruktury spočívá v obohacování přínosu poznatků, které jsou veřejně dostupné. Přednost mají zásady otevřených zdrojů a volného přístupu.
2. Konsorcium LifeWatch ERIC poskytuje pokyny výzkumným pracovníkům s cílem zajistit, aby výzkum prováděný s využitím materiálu zpřístupněného konsorciem LifeWatch ERIC probíhal v rámci, který uznává práva vlastníků údajů a soukromí jednotlivců. Musí být zaručen původ údajů. Politika konsorcia LifeWatch ERIC v oblastech, kde závisí na příspěvcích z vnějších zdrojů údajů nebo jiných infrastruktur, musí být upravena smlouvami s příslušnými partnery v souladu s tímto článkem a řízena jedním ze členů výkonné rady, kterého určí valné shromáždění.

3. Uživatelé a poskytovatelé služeb, kteří mají přístup k údajům, know-how a dalším zdrojům, na něž se vztahují práva duševního vlastnictví a jež opatruje či vytváří konsorcium LifeWatch ERIC, musí uznávat práva duševního vlastnictví a další práva vlastníků vyplývající z informačních protokolů k příspěvkům, ze smluv a z memorand o porozumění. Uživatelé údajů a poskytovatelé služeb konsorcia LifeWatch ERIC s veškerou náležitou péčí zajišťují řádnou správu práv a údajů, které opatrují.
4. Konsorcium LifeWatch ERIC zajistí souhlas uživatelů s podmínkami přístupu a zavedení vhodných bezpečnostních opatření týkajících se vnitřního ukládání a manipulace.
5. Konsorcium LifeWatch ERIC zveřejní ujednání o vyšetřování a řešení případů obvinění z interních profesních pochybení, narušení bezpečnosti či zpřístupnění důvěrných informací souvisejících s údaji a službami, které opatruje.

#### KAPITOLA 7

### USTANOVENÍ O DOBĚ TRVÁNÍ, UKONČENÍ ČINNOSTI, ŘEŠENÍ SPORŮ, ROZHODNÉM PRÁVU A POZMĚŇOVACÍCH NÁVRZÍCH

#### Článek 18

##### **Doba trvání**

Konsorcium LifeWatch ERIC se zřizuje na dobu neurčitou.

#### Článek 19

##### **Ukončení činnosti a platební neschopnost**

1. O ukončení činnosti konsorcia LifeWatch ERIC rozhodne valné shromáždění kvalifikovanou většinou hlasů.
2. Bez zbytečného odkladu, v každém případě však do 10 dnů od přijetí rozhodnutí o ukončení činnosti konsorcia LifeWatch ERIC informuje konsorcium LifeWatch ERIC o tomto rozhodnutí Evropskou komisí.
3. Po přijetí rozhodnutí o ukončení činnosti konsorcia LifeWatch ERIC zajistí jeho výkonná rada v souladu s právem hostitelského členského státu likvidaci jeho aktiv a činnosti, a to v souladu s následujícími zásadami:
  - a) Veškeré hmotné podpůrné objekty poskytnuté členy hostujícími společná pracoviště či odloučená střediska budou navráceny.
  - b) Případná další aktiva se použijí na pokrytí závazků konsorcia LifeWatch ERIC a nákladů souvisejících s ukončením činnosti. Případný finanční přebytek se v době ukončení činnosti rozdělí mezi členy poměrným dílem odpovídajícím jejich celkovým základním finančním příspěvkům poskytnutým při zahájení činnosti konsorcia LifeWatch ERIC.
  - c) Pokud jde o věcné a jiné příspěvky, může výkonná rada po schválení ze strany valného shromáždění v rámci možností převést činnosti konsorcia LifeWatch ERIC a jeho know-how na instituce s podobnými cíli. Pokud srovnatelné instituce neexistují, rozdělí se aktiva zbývající po uhrazení dluhů konsorcia LifeWatch ERIC, s výjimkou finančního přebytku, mezi členy poměrným dílem odpovídajícím jejich souhrnným ročním příspěvkům, není-li ve smlouvách o úrovni služeb stanoveno jinak. Kde je to možné, budou aktiva přidělena členům, kteří jimi přispěli.
4. Pro ukončení činnosti, po němž bude následovat vyřazení infrastruktury LifeWatch z provozu, platí lhůty vztahující se na zrušení a ukončení členství stanovené v čl. 5 odst. 1, čl. 5 odst. 2 a čl. 5 odst. 6.
5. Konsorcium LifeWatch ERIC zaniká dnem, kdy Evropská komise zveřejní příslušné oznámení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

#### Článek 20

##### **Rozhodné právo**

Konsorcium LifeWatch ERIC se řídí těmito právními předpisy v uvedeném pořadí:

- a) právem Evropské unie, zejména nařízením (ES) č. 723/2009 a rozhodnutími, na něž odkazují čl. 6 odst. 1 písm. a) a čl. 11 odst. 1 nařízení;
- b) právními předpisy hostitelského členského státu v těch záležitostech, které právo Unie neupravuje (nebo je upravuje pouze částečně);
- c) stanovami a prováděcími pravidly k nim.

### Článek 21

#### Spory

1. K rozhodování sporů mezi členy v souvislosti s konsorciem LifeWatch ERIC, sporů mezi členy a konsorciem LifeWatch ERIC a veškerých sporů, v nichž je jednou ze stran Evropská unie, je příslušný Soudní dvůr Evropské unie.
2. Pro řešení sporů mezi konsorciem LifeWatch ERIC a třetími stranami se použijí právní předpisy Evropské unie o soudní příslušnosti. V případech, které nejsou upraveny právními předpisy Evropské unie, se soud příslušný k řešení takového sporu určí podle práva hostitelského členského státu.

### Článek 22

#### Přístup ke stanovám

Stanovy budou aktualizovány a zpřístupněny na webových stránkách konsorcia LifeWatch ERIC, v jeho sídle a také v prostorách společných pracovišť a v každém odloučeném středisku infrastruktury LifeWatch.

### Článek 23

#### Změny stanov

1. Aniž by byl dotčen čl. 3 odst. 3, přijímají se pozměňovací návrhy ke stanovám, včetně přílohy 2, kvalifikovanou většinou hlasů členů konsorcia LifeWatch ERIC. Členové hlasující proti pozměňovacímu návrhu mohou od konsorcia LifeWatch ERIC odstoupit poté, co vypořádají své nevyrované závazky.
2. Pozměňovací návrh může podat kterýkoli člen, má-li podporu minimálně dvou dalších členů. Pozměňovací návrhy se předkládají předsedovi valného shromáždění, a to nejpozději tři měsíce před pravidelným výročním zasedáním valného shromáždění, případně před mimořádným zasedáním k tomu účelu svolaným. Členům budou pozměňovací návrhy sděleny nejpozději dva měsíce před zasedáním valného shromáždění.
3. Změna sídla musí být schválena kvalifikovanou většinou hlasů s přihlédnutím k investicím ze strany hostujícího členského státu.

## KAPITOLA 8

### ZŘÍZENÍ A PŘECHODNÁ USTANOVENÍ

### Článek 24

#### Ustanovení o zřízení

Nejpozději 45 kalendářních dnů poté, co rozhodnutí komise zřídit konsorcium LifeWatch ERIC vstoupí v účinnost, svolá hostitelský členský stát ustavující zasedání valného shromáždění. Hostitelský členský stát uvědomí zakládající členy o veškerých naléhavých konkrétních opatřeních, která je třeba přijmout před konáním ustavujícího zasedání. Nevznese-li žádný ze zakládajících členů námitku do pěti pracovních dnů poté, co je takto vyrozuměn, provede osoba řádně zmocněná hostitelským státem výše uvedené úkony.

### Článek 25

#### Přechodné ustanovení

Schválené a potvrzené příspěvky na realizaci výzkumné infrastruktury LifeWatch, které členové poskytli v průběhu přechodné fáze po 11. únoru 2011 a před zřízením konsorcia LifeWatch ERIC, budou považovány za peněžní nebo věcné příspěvky do konsorcia LifeWatch ERIC za první pětileté období podle pravidel o zhodnocování věcných příspěvků schválených valným shromážděním podle čl. 8 odst. 3 písm. e) a oddílu A2.I.6 přílohy 2.

## PŘÍLOHA 1

## SEZNAM ČLENŮ, POZOROVATELŮ A ZASTUPUJÍCÍCH SUBJEKTŮ

Země	Zastupující subjekty
Belgie	Belgický úřad pro politiku věd (BELSPO) Odbor hospodářství, vědy a inovací (EWI) Generální ředitelství pro nepovinné vzdělávání a vědecký výzkum (DGENORS)
Řecko	Helénské středisko pro mořský výzkum (HCMR)
Španělsko	Ministerstvo hospodářství, průmyslu a konkurenceschopnosti (MINECO) Ministerstvo zemědělství, rybolovu, potravin a životního prostředí (MAPAMA) Regionální vláda Andalusie (Junta de Andalucía)
Itálie	Národní výzkumná rada (CNR)
Nizozemsko	Nizozemská organizace pro vědecký výzkum (NWO)
Portugalsko	
Rumunsko	
Slovinsko	Ministerstvo pro vědu, školství a tělovýchovu (MIZS)
<b>Pozorovatelé</b>	
Země	Zastupující subjekty

## PŘÍLOHA 2

## PENĚŽNÍ A VĚCNÉ PŘÍSPĚVKY

- A2.I Základní finanční příspěvky členů
- A2.I.1 Příspěvky jednotlivých členských zemí konsorcia LifeWatch ERIC na každé pětileté období přijímá valné shromáždění s přihlédnutím k příslušnému víceletému pracovnímu programu a orientačnímu rozpočtu, který se na něj vztahuje. Rozhodnutí o příspěvcích na pětiletá období přijímá valné shromáždění na základě konsensu, nebo nelze-li konsensu dosáhnout, na základě kvalifikované většiny hlasů. Navržené příspěvky jednotlivých členů na období prvních pěti let jsou uvedeny v oddíle A2.V této přílohy.
- A2.I.2 Příspěvky jednotlivých zemí vycházejí z lineární stupnice HDP, přičemž vždy musí být stanovena minimální hranice příspěvku pro země s menšími ekonomikami a podle objektivních pravidel také maximální hranice pro každou ze zemí s většími ekonomikami.
- Příspěvky mezivládních organizací, které se stávají plnohodnotnými členy konsorcia LifeWatch ERIC, schvaluje valné shromáždění na základě konsensu, nebo nelze-li konsensu dosáhnout, na základě kvalifikované většiny hlasů.
- A2.I.3 Výpočet lineární stupnice HDP vychází z podílu HDP na celkovém HDP členů. Jako základ pro výpočet se použijí statistiky Eurostatu. Hodnota HDP pro každého člena se určí vypočtením průměru za uplynulé tři roky. U neevropských států se použijí statistiky Světové banky za totéž období.
- A2.I.4 Příspěvky se přidělí na provozní náklady. Během prvních pěti let je třeba věnovat dostatečnou pozornost potřebám počátečních a následných stavebních investic do společných pracovišť a do počátečních středisek infrastruktury LifeWatch zřizovaných podle odstavce A2.II.
- A2.I.5 Příspěvky mohou být peněžní nebo věcné. Maximální procento věcných příspěvků nesmí překročit 85 % celkového národního příspěvku. Roční 15 % peněžní příspěvek se přidělí na běžné operační náklady konsorcia LifeWatch ERIC.
- Členové mohou rozhodnout o přidělení svých věcných příspěvků zcela či zčásti na odloučená střediska infrastruktury LifeWatch na svém území, pokud je již zajištěno finanční řízení společných pracovišť, peněžní příspěvek v minimální výši 15 % byl již převeden na bankovní účet konsorcia LifeWatch ERIC a obě tyto skutečnosti řádně potvrdil finanční ředitel.
- A2.I.6 Zhodnocení věcných příspěvků se řídí pravidly schválenými valným shromážděním v rámci prováděcích pravidel k těmto příspěvkům v souladu s čl. 8. odst. 3. písm. e).
- A2.II Dodatečné investiční příspěvky a navyšování příspěvků na provozní náklady
- Členové se mohou rozhodnout dále podpořit rozvoj infrastruktury LifeWatch, a to dalším příspěvkem k původní investici na první společná pracoviště konsorcia LifeWatch ERIC, následným navýšením původní investice, vybudováním nových odloučených středisek infrastruktury LifeWatch či výrazným vylepšením společných služeb. Takové příspěvky mohou také sestávat z dalších příspěvků k základnímu finančnímu příspěvku podle odstavce A.2.I.
- A2.III Příspěvky nových členů
- A2.III.1 Noví členové poskytnou základní finanční příspěvky do konsorcia LifeWatch ERIC podle pravidel stanovených v odstavci A2.I této přílohy.
- A2.III.2 Země, které do konsorcia LifeWatch ERIC nevstoupily při jeho založení, ale později během pětiletého období, zaplatí vyměřený počáteční příspěvek ve výši, která odpovídá době zbývající do konce pětiletého období plynoucího v okamžiku jejich přistoupení.
- A2.IV Další zásady ohledně členských příspěvků
- A2.IV.1 Příspěvky uvedené v předchozích odstavcích mohou členové přidělit zastupujícím subjektům. V takovém případě zodpovídá za příspěvek daný zastupující subjekt, aniž by byla dotčena konečná odpovědnost členů za příspěvky v případě selhání.
- A2.IV.2 Pokud valné shromáždění určí, že je to v zájmu cíle a úkolů konsorcia LifeWatch ERIC, členové a zastupující subjekty schválí sdílení údajů, s nimiž nakládají, s výjimkou případů, kdy tyto údaje nejsou veřejně přístupné nebo kdy je nemají pod kontrolou. Tím není nijak dotčeno přidělení nákladů na zajištění interoperability údajů konsorciu LifeWatch ERIC, s výjimkou případů, kdy tyto náklady tvoří součást věcného příspěvku člena.

A2.V Příspěvky členů během prvních pěti let <sup>(1)</sup>

Země	Průměrný HDP v letech 2010–2012 (v milionech EUR)	Peněžní příspěvek do konsor- cia LifeWatch ERIC (15 %)	Hodnocení věcných projektů, které se mají realizovat
BE Belgie	367 426	959 644	5 437 980
EL Řecko	208 144	543 631	3 080 576
ES Španělsko	1 053 921	2 423 250	13 731 749
IT Itálie	1 565 433	3 599 354	20 396 342
NL Nizozemsko	595 058	1 554 172	8 806 972
PT Portugalsko	169 720	443 274	2 511 888
RO Rumunsko	129 134	375 000	2 125 000
SI Slovinsko	35 748	375 000	2 125 000

Aktivity konsorcia LifeWatch ERIC prováděné pomocí prostředků uvedených v čl. 14 odst. 1 nesmí zahrnovat zvýšení příspěvků členských států konsorcia LifeWatch ERIC uvedených v předchozím odstavci, včetně 15 % peněžního ročního příspěvku zvyšovaného při přistoupení dalších členských států, aniž by byla dotčena možná revize či úprava podle čl. 8 odst. 3 písm. f).

Při vstupu do konsorcia LifeWatch ERIC se státy zavazují k ročnímu peněžnímu příspěvku ve výši 15 % do konsorcia LifeWatch ERIC. Hodnota věcných příspěvků ve výši 85 % se upraví podle vyčíslení jejich významu při plnění úkolů a provádění činností konsorcia LifeWatch ERIC.

<sup>(1)</sup> Částky jsou vypočteny na základě údajů z let 2010, 2011 a 2012. Očekávané roční příspěvky od členů do konsorcia LifeWatch ERIC se získají tak, že se hodnoty uvedené ve sloupci „Peněžní příspěvek do konsorcia LifeWatch ERIC“ tabulky v této příloze vydělí pěti. Hodnocení věcných projektů prováděná během celého pětiletého období budou probíhat podle nákladů na konkrétní projekty zjištěných z knihy nákladů konsorcia LifeWatch ERIC vypracované během jeho přípravné fáze.